

**Contract de furnizare
nr. 116414 data 09.11.2016**

Preambul

În temeiul Legii nr. 98/2016 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, s-a încheiat prezentul contract de furnizare de produse, **între**

DIRECTIA GENERALA DE ASISTENTA SOCIALA SI PROTECTIA COPILULUI SECTOR 2, cu sediul in Bucuresti, str. Olari, nr. 11-13, sector 2, cod fiscal nr. 17093691, avand contul nr. RO48 TREZ 24A685050200130X, la trezoreria sectorului 2, în calitate de **achizitor**, pe de o parte

și

S.C. GERMROM TRADING IMPORT EXPORT S.R.L., cu sediul social STR. ANA IPATESCU NR. 107, CRAIOVA, JUD. DOLJ, tel /fax 0251520520, numarul de inregistrare la Registrul Comertului J16/46/2002, cod unic de inregistrare RO 14417327, cont RO 66 TREZ 2915 069X XX00 5517, deschis la Trezoreria CRAIOVA, în calitate de **furnizor**, pe de altă parte.

2. Definiții

2.1 - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. **contract** – reprezintă prezentul contract și toate Anexele sale.
- b. **achizitor și furnizor** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. **prețul contractului** - prețul plătitibil furnizorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. **produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, orice alte bunuri, cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract, pe care furnizorul se obligă, prin contract, să le furnizeze achizitorului;
- e. **servicii** - servicii aferente livrării produselor, respectiv activități legate de furnizarea produselor, cum ar fi transportul, asigurarea, instalarea, punerea în funcțiune, asistența tehnică în perioada de garanție, și orice alte asemenea obligații care revin furnizorului prin contract;
- f. **origine** - locul unde produsele au fost realizate, fabricate. Produsele sunt fabricate atunci când prin procesul de fabricare, prelucrare sau asamblare majoră și esențială a componentelor rezultă un produs nou, recunoscut comercial, care este diferit, prin caracteristicile sale de bază, prin scop sau prin utilitate, de componentele sale. Originea produselor și serviciilor poate fi distinctă de naționalitatea furnizorului.
- g. **destinație finală** - locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele;
- h. **termenii comerciali** de livrare vor fi interpretați conform INCOTERMS 2000 – Camera Internațională de Comerț (CIC).
- i. **forța majoră** - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă ci enunciativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- j. **nerespectare obligatiilor în mod culpabil si repetat** – nerespectarea de 3 (trei) ori de catre una din parti a obligatiilor asumate prin contract
- k. **zi** - zi calendaristică; **an** - 365 de zile.

3. Interpretare

3.1 În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Termenul “zi” sau “zile” sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

Clauze obligatorii

4. Obiectul principal al contractului

4.1 – Furnizorul se obligă să livreze produsul conform anexei nr. 1 la contract, în termenul de livrare prevăzut în anexa nr. 2 la contract și locația achizitorului

4.2 - Achizitorul se obligă să achiziționeze produsul conform anexei nr.1 la contract și să plătească prețul convenit în prezentul contract.

5. Prețul contractului

5.1 Prețul contractului, respectiv prețul produselor livrate este de 9790 lei, la care se adaugă lei 1958 TVA.

6. Durata contractului

6.1 Prezentul contract începe de la data de semnării acestuia de către ambele Parti

6.2 Prezentul contract încetează să producă efecte la data de 31.12.2016 sau la data livrării produselor care fac obiectul acestora.

7. Executarea contractului

7.1 – Executarea contractului începe la data înregistrării contractului la achizitor.

8. Documentele contractului

8.1 - Documentele contractului sunt:

- oferta financiară (anexa 1)
- graficul de livrare (anexa 2)
- clauze contractuale privind protecția muncii (anexa 3)
- oferta tehnică – conform caietului de sarcini

9. Obligațiile principale ale furnizorului

9.1- Furnizorul se obligă să furnizeze produsul la standardele și sau performanțele prezentate în propunerea tehnică.

9.2. Furnizorul se obligă să furnizeze produsul în graficul de livrare prezentat în propunerea tehnică, anexă la contract.

10. Obligațiile principale ale achizitorului

10.1 - Achizitorul se obligă să recepționeze produsul în termen de 24 ore de la data livrării

10.2 – Achizitorul se obligă să plătească prețul produselor către furnizor în maxim 60 zile de la data emiterii facturii de către acesta, în funcție de sumele primite de la bugetul local, în conformitate cu prevederile OUG nr. 34/2009 cu privire la rectificarea bugetară pe anul 2009 și a unor măsuri financiar-fiscale;

11. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

11.1 - În cazul în care, din vina sa exclusivă, furnizorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate, atunci achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu 0,1%/zi din prețul contractului, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

11.2 - În cazul în care achizitorul nu își onorează obligațiile în termen de 28 de zile de la expirarea perioadei convenite, atunci acestuia îi revine obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu 0,05%/zi din plata neefectuată.

11.3 – Nerespectarea de catre Furnizor a graficului de livrare prevăzut in contract, prin intarzieri peste termenul de livrare, sau prin lipsa sau neconformitatea produsului livrat duce la desfiintarea contractului în mod unilateral si de plin drept, fara actiune in justitie si fara nici o alta formalitate prealabila. Comunicarea desfiintarii de plin drept a contractului se va face de catre achizitor, Furnizor printr-o notificare

Clauze specifice

12. Garanția de bună execuție a contractului

12.1 - (1) Prestatorul se obligă sa constituie garanția de bună execuție a contractului în cuantum de 0% din valoarea contractului, pentru perioada de valabilitate a contractului. Contractantul are obligatia sa prezinte dovada constituirii garantiei de buna executie in termen de 5 zile lucratoare de la data semnarii contractului, prin scrisoare de garantie bancara de buna executie, prin constituirea unui cont de garantie de buna execuție, deschis in favoarea D.G.A.S.P.C. Sector 2 la Unitatea Trezoreriei Statului, sau prin depunere in numerar la casierie, in situatia in care suma permite acest lucru.

Modul de constituire al garantiei de buna executie :

- prin scrisoare de garantie bancara de buna executie ;
- printr-un instrument de garantare emis în condițiile legii de o societate bancară ce devine anexa la contract;
- prin constituirea unui cont de garantie de buna execuție, deschis in favoarea D.G.A.S.P.C. Sector 2 la Unitatea Trezoreriei Statului;
- prin depunere in numerar la casierie, in situatia in care suma este mai mica de 5.000 de lei.

„Contractantul are obligația de a deschide la unitatea Trezoreriei Statului din cadrul organului fiscal competent în administrarea acestuia un cont de disponibil distinct la dispoziția autorității contractante” Conform Hotararii 1045/18.10.2011.

13. Recepție, inspecții și teste

13.1 - Achizitorul sau reprezentantul sau are dreptul de a inspecta și/sau testa produsul pentru a verifica conformitatea lor cu specificațiile din anexa/anexele la contract.

13.2 - Dacă produsul inspectat sau testat nu corespunde specificațiilor tehnice si **prezinta abateri de la calitatea produsului**, achizitorul are dreptul sa îl respingă, iar furnizorul are obligația, fără a modifica prețul contractului:

a) de a înlocui produsul refuzat, sau

b) de a face toate modificările necesare pentru ca produsul sa corespundă specificațiilor lor tehnice.

13.3 - Dreptul achizitorului de a inspecta, testa și, daca este necesar, de a respinge, nu va fi limitat sau amânat datorită faptului că produsul a fost inspectat și testat de furnizor, cu sau fără participarea unui reprezentant al achizitorului, anterior livrării acestora la destinația finală.

13.4. – **Livrarea unui produs care nu corespunde cerintelor de calitate si specificatiilor tehnice duce la desfiintarea contractului în mod unilateral si de plin drept, fara actiune in justitie si fara nici o alta formalitate prealabila. Comunicarea desfiintarii de plin drept a contractului se va face de catre achizitor, furnizorului printr-o notificare. In situatia in care contractul va inceta ca urmare a prezentei prevederi, Achizitorul are obligatia de a returna toate produsele livrate acestuia, in baza prezentului contract, in termen de maxim 5 zile pe cheltuiala Achizitorului, cu ambalajele intacte, caz in care Partile vor agreea o valoare care sa acopere orice deteriorare a Produselor.**

13.5. – **Testarea, inspectarea si receptionarea calitativa a produsului se face prin mijloacele proprii ale Achizitorului, la destianatia finala a produselor, in prezenta unui reprezentant al Furnizorului.**

13.6 - Prevederile clauzelor 13.1-13.3. nu îl vor absolve pe furnizor de obligația asumării garanțiilor sau altor obligații prevăzute în contract.

14. Livrarea și documentele care însoțesc produsele

14.1 - Furnizorul are obligația de a livra produsul la destinația finală indicată de achizitor respectând datele din graficul de livrare după primirea ordinului de începere.

14.2 - (1) La expedierea produsului, furnizorul va transmite achizitorului documentele care însoțesc produsele:

-factura fiscala sau aviz de expeditie;

-declaratia de conformitate;

14.3 - Certificarea de către achizitor a faptului ca produsul a fost livrat parțial sau total se face după recepție, prin semnarea de primire de către reprezentantul autorizat al acestuia, pe factura fiscala sau avizul de expeditie.

14.4 - Livrarea produsului se consideră încheiată în momentul în care sunt îndeplinite prevederile clauzelor de recepție a produsului.

15. Perioada de garanție acordată produselor

15.1 - (1) Perioada de garanție acordată produsului de către furnizor este cea declarată în propunerea tehnică.

(2) Perioada de garanție a produsului începe cu data recepției efectuate după livrarea la destinația finală.

15.2 - Achizitorul are dreptul de a notifica imediat furnizorului, în scris, orice plângere sau reclamație ce apare în conformitate cu această garanție.

15.3 - La primirea unei astfel de notificări, Furnizorul are obligația de a remedia defectele acoperite de certificatul de garanție a Produsului/Produselor prin unitati de service autorizate iar in masura in care acest lucru nu va fi posibil Furnizorul va proceda la inlocuirea respectivului Produs.

16. Ajustarea prețului contractului

16.1 - Pentru produsele livrate, plățile datorate de achizitor furnizorului sunt cele declarate în propunerea financiară, anexă la contract.

16.2 - Prețul contractului nu se ajusteaza.

17. Amendamente

17.1 - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

17.2 – Autoritatea contractanta are dreptul de a prelungi durata de valabilitate a contractului subsecvent, prin act aditional.

18. Întârzieri în îndeplinirea contractului

18.1 - Furnizorul are obligația de a îndeplini contractul de furnizare în perioada/perioadele înscrise în graficul de livrare.

18.2 - Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului, furnizorul nu respectă graficul de livrare , acesta are obligația de a notifica, în timp util, achizitorului; modificarea datei/perioadelor de furnizare asumate în graficul de livrare se face cu acordul părților, prin act adițional.

18.3 - În afara cazului în care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de livrare, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul achizitorului de a solicita penalități Furnizorului,asa cum acestea sunt mentionate la articolul 11.1 de mai sus.

19. Cesiunea

19.1 - Este permisă doar cesiunea creanțelor născute din contract, obligațiile născute rămânând în sarcina părților contractante, astfel cum au fost stipulate și asumate inițial

20. Forța majoră

- 20.1 - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.
- 20.2 - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.
- 20.3 - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.
- 20.4 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.
- 20.5 - Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 2 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de plin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

21. Soluționarea litigiilor

- 21.1 - Achizitorul și furnizorul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.
- 21.2 - Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și furnizorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze, fie de către instanțele judecătorești competente din România.

22. Limba care guvernează contractul

- 22.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.

23. Comunicări

- 23.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.
- (2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii cât și în momentul primirii.
- 23.2 - Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

24. Legea aplicabilă contractului

- 24.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie azi 09 .11 .2016 prezentul contract în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

Achizitor

Furnizor

DGASPC SECTOR 2

SC GERMROM TRADING IMPORT EXPORT S.R.L.

Nr LOT	COD CPV	PRODUSE	U.M. / buc.	Pret fara TVA/um (lei/buc)	Valoare totala -lei- fara TVA	Valoare totala -lei- cu TVA	Centrul
1	42716000-8	MASINA DE SPALAT	1	9790	9790	11748	CENTRUL DE RECUPERARE SI REABILITARE NEUROPSIHIATRICA- STRADA GHEORGHE SERBAN NR 7 SECT 2
Total fara TVA					9790		
Total cu TVA					11748		

Achizitor

DGASPC SECTOR 2

Furnizor

SC GERMROM TRADING IMPORT EXPORT S.R.L.

SC GERMROM TRADING IMPORT EXPORT SRL
str. Ana Ipatescu, nr. 107, 200541- Craiova
Reg. nr: J 16/46/2002
C.I.E. (VAT-ID nr): RO14417327
Tel/fax +40 251/520520
e-mail: germromtrading@yahoo.com

Oferta de pret

Nr.Crt	Denumire produs	UM	Cantitate	Pret unitar lei (fara TVA)	Pret total lei(fara TVA)	Valoare TVA
1	Masina de spalat profesionala Miele WMV960 WPS	BUC	1	9790	9790	1958

Valabilitatea ofertei:30 zile

Pretul include transportul la beneficiar

Produsele la livrare vor avea certificate de calitate,conformitate si garantie

Produsele vor fi postate in SEAP

SC GERMROM TRADING IMPORT EXPORT SRL

GRAFIC DE LIVRARE

Nr. crt.	Denumirea produsului	cantitate	adresa livrare	termen de livrare
1.	MASINA DE SPALAT	1	CENTRUL DE RECUPERARE SI REABILITARE NEUROPSIHATRIC-STRADA GHEORGHE SERBAN NR 7 SECT 2	30 zile

Achizitor

DGASPC SECTOR 2

Furnizor

SC GERMROM TRADING IMPORT EXPORT SRL

Clauze contractuale privind securitatea si sanatatea in munca si prevenirea si stingerea incendiilor pentru achizitie

Pentru intarirea ordinii si disciplinei in munca, in scopul evitarii unor accidente grave, incendii si explozii, avarii sau alte accidente tehnice, si in conformitate cu prevederile Legii nr.319/2006 privind securitatea si sanatatea in munca si Legii 307/2006 privind apararea impotriva incendiilor, se vor respecta intocmai, urmatoarele clauze referitoare la obligatiile si raspunderile ce revin furnizorului produselor pe teritoriul D.G.A.S.P.C. sector 2.

Unitatea furnizoare va aduce la cunostinta beneficiarului, numele persoanelor ce vor aproviziona sediile D.G.A.S.P.C. sector 2, pe perioada derularii contractului;

- II. Instruirea lucratorilor in domeniul securitatii si sanatatii in munca si in domeniul situatiilor de urgenta, precum si dotarea personalului cu echipament de lucru si de protectie specific revine conducatorului formatiei de lucru, care va prelucra obligatoriu anexa la contract;
- III. Se interzice accesul in incinta D.G.A.S.P.C.sector 2, a altor persoane care nu fac parte din personalul unitatii furnizoare;
 - I. Circulatia personalului unitatii furnizoare in incinta unitatii beneficiare, se va face numai pe caile de acces stabilite pentru punctul de lucru respectiv. Mijloacele de transport ce asigura aprovizionarea cu materiale, vor circula cu o viteza de 5 Km/h, iar acolo unde situatia o impune, se va reduce viteza pana la limita evitarii oricarui pericol, respectand regulile de circulatie pe caile de acces in unitate;
 - II. Accesul personalului unitatii furnizoare in alte locuri de munca decat cele stabilite pentru aprovizionare este STRICT INTERZIS, spre exemplu: dormitoare, bucatarii, magazii, etc. La nevoie se va solicita avizul beneficiarului, care va stabili un delegat insotitor pe tot parcursul traseului dus-intors;
 - III. In cazul in care pe teritoriul D.G.A.S.P.C. sector 2 se produce un accident de munca personalului angajat al unitatii furnizoare in perioada furnizarii produselor contractate, incendiu, avarie, explozie etc., raspunderea revine furnizorului produselor respective, care in consecinta se va inregistra cu accidentul respectiv si va raspunde potrivit legii, de stabilirea si aplicarea masurilor de aparare impotriva incendiilor. In cazul producerii unor accidente de munca suferite de catre personalul unitatii beneficiare, ca urmare a nerespectarii obligatiilor ce revin unitatii furnizoare, accidentul se va inregistra de catre unitatea furnizoare. In caz de litigiu intre partile contractoare cu privire la cercetarea si inregistrarea accidentelor de munca, arbitrarea va fi facuta de catre Inspectoratul Teritorial de Munca Bucuresti;
- IV. Introducerea sau consumul de bauturi alcoolice, prezenta in unitate sub influenta alcoolului ESTE STRICT INTERZIS, raspunderea pentru incalcarea acestor dispozitii revine in exclusivitate conducatorului formatiei de lucru, ce furnizeaza produsele respective;
- V. Se interzice fumatul in imobilele sau spatiile beneficiarului, fiind permis numai in locurile special amenajate;
- VI. Pentru orice alta problema ivita pe parcursul furnizarii produselor contractate si care prezinta pericol de accidentare si priveste unitatea beneficiarului se va lua legatura cu Conducatorul locului de munca din partea unitatii beneficiare;
- VII. Prevederile prezentelor clauze nu exonereaza unitatea furnizoare de a lua toate masurile ce sunt necesare pe linie de securitate si sanatate in munca, siguranta circulatiei, apararea impotriva incendiilor, etc;

Achizitor
DGASPC SECTOR 2

Furnizor
SC GERMROM TRADING IMPORT EXPORT SRL

CAIET DE SARCINI

MASINA DE SPALAT

Nr crt	Caracteristica	Nivel minim de indeplinire
1	capacitate spalare	min 9 kg
2	tip incarcare	frontala
3	clasa energie	min A+++
4	viteza centrifugare	min 1600 rpm
5	consum energie	max 140kw/an
6	nivel zgomot spalare	max 50 db
7	nivel zgomot stoarcere	max 75db
8	programe	min 12
9		bumbac
10		lana
11		matase
12		cuvertur, paturi
13		perdele
14		pilote
15		program curatare cuva
16		calcare usoara
17		extra clatire
18		extrasilentios
19		control supratensiune
20		sistem de reglare a consumului
21		sistem spalare inteligent
22	latime	55 - 65
23	inaltime	80-90
24	adancime	60-65
25	alimentare	220-230 v

Intocmit

GERMROM TRADING IMPORT EXPORT SRL
 str. Ana Ipatescu, nr. 107, Craiova, jud. Dolj
 Reg.nr. J 16/46/2002
 C.U.I.(VAT-ID nr):RO14417327
 Tel/fax +40251/520520
 www.germromtrading.ro
 e-mail. germromtrading@yahoo.com

OFERTA TEHNICA

Catre DGASPC Sector 2 Bucuresti

Nr. crt.	Specificatii cerute	Specificatii oferitate
1	Masina de spalat profesionala Capacitate de spalare minim 9 kg Tip incarcare frontal Clasa energetic min A+++ Viteza centrifugare minim 1600 rpm Consum de energie maxim 140 kw/an Nivel zgomot spalare max 50 db Nivel zgomot stoarcere max 75 db Dimensiuni: Latime 80-90 sau 55-065 cm, adancime 55-65 cm. inaltime 80-90 cm Minim 12 programe (bumbac, lana, matase, cuverturi, paturi, perdele, pilote, program curatare cuva), Optiuni: calcare usoara, extraclatuire, extrasilentios, control supratensiune, blocare acces copii, sistem de reglare a consumului, sistem de spalare intelligent, Alimentare 220-230 V Garantie minim 2 ani	Masina de spalat cu incarcare frontala Tip afisaj TouchTronic Viteza de centrifugare (rpm) 1600 Capacitate de incarcare (kg) 9 Clasa de eficienta energetica A+++ PROGRAME Program rapid (min) Da Numar programe 26 Program lenjerie Da Program bumbac Da Program Jeans Da Program lana Da Program sintetice Da Program usor de calcat Da Program colorate Da Program matase/perdele Da Program delicate Da Program Mix Da Program Sport Da Selector centrifugare Da Sistem siguranta impotriva copiilor Da Protectie impotriva inundatiilor Da Semnalizare acustica terminare program Da Programare intarziata Da Consum mediu anual de apa (l) 11000 Nivel de zgomot la centrifugare dB(A) 72 Nivel de zgomot la spalare dB(A) 46 Dimensiuni (IxLxA cm) 850 x 596 x 636 Volum tambur 64 l Material cuva Inox Material tambur Inox Culoare Alb Greutate (Kg) 98 Posibilitate incorporare sub blat Da Garantie 2 ani

Valabilitatea ofertei: 30 zile
 Preturile includ transportul la sediul beneficiarului final.

Ofertant
 GERMROM TRADING IMPORT EXPORT SRL